

**South Haven Community Hospital  
de la COMUNIDAD del REFUGIO DE INTIMIDAD PRACTICA**

**ESTE AVISO DESCRIBE CÓMO PUEDE ESTAR la INFORMACIÓN MÉDICA ACERCA DE USTED USADA Y REVELADA Y CÓMO USTED PUEDE GANAR ACCESO A ESTA INFORMACIÓN. Por FAVOR REVÍSELO CUIDADOSAMENTE.**

South Haven Community Hospital del sur usó información de salud acerca de usted para el tratamiento, obtener pago para el tratamiento, para los propósitos para administrativos, y evaluar la calidad de cuidado que usted recibe. Su información de salud está contenida en un registro médico que es la propiedad del médico de hacia el sur South Haven Community Hospital.

**Cómo hacia el sur Haven Community Hospital Puede usar o Disclose Su Health Information**

Para Treatment. South Haven Community Hospital puede usar su información de salud proveer usted de tratamiento médico o servicios. La información por ejemplo, obtenida por un proveedor de cuidado de la salud, como un médico, la enfermera, u otra persona servicios abastecedores de salud para usted, registrará información en su registro que está relacionado a su tratamiento. Esta información es menester que proveedores de cuidado de la salud determinen qué tratamiento usted debería recibir. Los proveedores de cuidado de la salud también registrarán acciones agarradas de a ellos en el transcurso de su tratamiento y no cómo responde usted para las acciones.

Para Payment. South Haven Community Hospital puede usar y puede revelar su información de salud para los otros para los propósitos de pago receptor para el tratamiento y los servicios que usted recibe. Por ejemplo, una cuenta puede enviarse usted o un payor de terceros, como un el plan de seguro de compañía o de salud. La información en la cuenta puede contener información que le identifica a usted, su diagnóstico, y su tratamiento o suministros usados en el transcurso del tratamiento.

Para la Salud Les importan las Operaciones. South Haven Community Hospital puede usar y puede revelar información de salud acerca de usted para los propósitos operacionales. Por ejemplo, su información de salud puede ser revelada para los miembros del cuerpo administrativo médico, riesgo o personal de mejora de calidad, y otros para:

- Evalúe el desempeño de nuestro cuerpo administrativo;
- Gane acceso a la calidad de cuidado y los resultados en sus casos y los casos similares;
- Aprenda qué tan mejorar nuestras facilidades y nuestros servicios; Y determina qué tan continuamente mejorar la calidad y la efectividad del cuidado de la salud que proveemos.

Las citas. South Haven Community Hospital puede usar su información proveer recordatorios de cita o información acerca de las alternativas de tratamiento u otras prestaciones relatadas en salud y otros servicios que puede estar de interés para usted.

La recolección de fondos: South Haven Community Hospital puede usar nuestra información contraerle levantar fondos para hacia el sur Haven Community Hospital.

Los planes de Salud en coro. Un plan de salud en coro, emisor de seguro de salud, o HMO con relación a un plan de salud en coro puede revelar información de salud para el patrocinador del plan.

Requerido según la ley. South Haven Community Hospital puede usar y puede revelar información acerca de usted conforme exige la ley. Para ejemplo South Haven Hospital comunal puede revelar información para los siguientes propósitos:

- Para auto judicial judicial y administrativo de conformidad con la autoridad legal;
- Denuncia la documentación guardó relación con víctimas de abuso, negligencia o violencia doméstica; Y
- para ayudar oficiales de ejecución de la ley en sus derechos de ejecución de la ley.

Health público: Su información de salud puede estar usada o revelada para actividades públicas de para salud como autoridades públicas auxiliares de para salud u otras autoridades para legales para prevenir o controlar enfermedad, lesión, o incapacidad, o para otras actividades de descuido de salud.

Decedents: La información de salud puede ser revelada para los directores de pompas fúnebres o los funcionarios que determina el tipo de muerte para posibilitarlos llevar a cabo sus derechos legales.

Organ/Tissue Donation: Su información de salud puede estar usada o revelada para la donación del órgano cadavérico, del ojo o del que tejido fino tiene en mente.

La investigación: South Haven Community Hospital puede usar su información de salud para los propósitos de investigación cuando una junta retrospectiva institucional o una junta de intimidad que han revisado la propuesta de investigación y protocolos 3established a asegurar la intimidad de su información de salud han aprobado la investigación.

La salud y Safety: Su información de salud puede ser revelada para evitar una niña seria de amenaza él la salud o la seguridad de su o cualquier otra persona de conformidad con la ley aplicable.

El gobierno Funciona: Su salud para la que la información puede ser revelada especializó funciones de gobierno como la protección de funcionarios públicos o la denuncia para ramas diversas de los servicios armados.

La compensación de los trabajadores: Su información de salud puede estar usada o revelada para cumplir con leyes y regulaciones relacionadas con Compensation de Workers.

Otros usos: Otros usos y otras divulgaciones estarán hechos sólo con su autorización escrita y usted puede revocar la autorización como no sea para la extensión South Haven Community Hospital ha llevado acción en confianza en algo semejante.

Sus Derechos de Información de Salud

Usted tiene el derecho de:

- Demande una restricción en ciertos usos y las divulgaciones o su información tan provista por 45 C.F.R. 164.522; Sin embargo, hacia South Haven Community Hospital no está obligado a estar de acuerdo con una restricción demandada;
- Obtenga una copia del papel del aviso de prácticas de información cuando se solicite;
- Pase revista y obtenga una copia de su registro de salud de tan provisto para en 45 C.F.R. 164.524;
- Demande que su registro de salud sea enmendado como con tal que en 45 C.F.R. 164.526;

- Demande comunicaciones de su información de salud por la manera alternativa o en localización alternativa; Y
- Reciba una contabilidad o unas divulgaciones hechas de su información de salud tan provisto por 45.C.F.R. 164.528.

### **Las quejas**

Usted puede rechistar hacia el sur a Haven Community Hospital y el Department de Health y Services Humano si usted cree que sus derechos de intimidad han sido violados. Usted no será del que se vengó en contra para presentar una queja.

### **Las obligaciones de hacia South Haven Community Hospital**

Hacia el sur Tiene Hospital Comunal es requerido por ley para:

- Mantenga la intimidad de información protegida de salud;
- Provéale de este aviso de sus prácticas de derechos legales y de intimidad con relación a su información de salud;
- Acate las condiciones de este aviso;
- Notifiquele si somos incapaces de estar de acuerdo con una restricción demandada en cómo está su información usada o revelada;
- Acomode demandas múltiples razonables que usted puede hacer para comunicar información de salud por la manera alternativa o en localizaciones alternativas; Y - hacia el sur Haven Community Hospital se reserva el derecho que para cambiar su información practica y para hacer los comestibles nuevos efectivos para toda información protegida de salud que mantiene. Los avisos revisados serán a los que se hizo disponible a usted:
- Durante el proceso de inscripción;
- En todas las áreas de espera; Y
- En el Medical Registra Department

### **El contacto Information**

Si usted tiene cualquier preguntas o cualesquiera quejas, por favor contacte:

South Haven Community Hospital Privacy Officer  
 955 S. El muro exterior del castillo Avenue  
 South Haven, MICHIGAN 49090 Phone: 269-637-5271, ext 2265 o ext 2224